



Berna, 15 dicembre 2023

Destinatari:

Partiti politici

Associazioni mantello dei Comuni,
delle città e delle regioni di montagna

Associazioni mantello dell'economia

Altre cerchie interessate

Nuova ordinanza sulla statistica federale: avvio della procedura di consultazione

Gentili Signore e Signori,

In data 15 dicembre 2023 il Consiglio federale ha incaricato il DFI di consultare i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna che operano a livello nazionale, le associazioni mantello dell'economia che operano a livello nazionale nonché le cerchie interessate in merito al progetto di nuova ordinanza sulla statistica federale.

Il termine di consultazione dura fino al 5 aprile 2024.

Questa nuova ordinanza abroga l'ordinanza sulle rilevazioni statistiche (RS 431.012.1) e l'ordinanza sull'organizzazione della statistica federale (RS 431.011) e conferisce trasparenza al processo di trattamento dei dati per scopi impersonali nonché all'organizzazione del sistema statistico svizzero. Le attività dell'Ufficio federale di statistica e dei servizi statistici federali, cantonali e comunali sono ora riunite in un unico testo per garantire una migliore informazione ai cittadini.

L'ordinanza fornisce una panoramica chiara e trasparente dei dati esistenti, delle modalità di raccolta e trattamento nonché della messa a disposizione e pubblicazione.

La nuova ordinanza è accompagnata da due allegati il cui scopo è di elencare le istituzioni parzialmente sottoposte alla legge sulla statistica federale (LStat) (allegato 1) e le rilevazioni e le indagini (allegato 2).

L'allegato 2 – 08. AFFARI SOCIALI, 08.13. (214) presenta due soluzioni per la raccolta dei dati fiscali delle persone fisiche. Nella prima soluzione l'organo responsabile della rilevazione è l'Amministrazione federale delle contribuzioni (AFC). Avete comunque la possibilità di attribuire la competenza all'UST (soluzione 2).

Vi invitiamo a specificare la soluzione preferita nella vostra presa di posizione.



La lista dei dati da fornire sarà concordata con ogni Cantone. Se l'AFC sarà designata organo responsabile, le norme tecniche saranno emesse sotto forma di direttive. Se la responsabilità sarà affidata all'UST, le modalità di fornitura saranno discusse con i Cantoni e saranno oggetto di una convenzione.

Il progetto e il dossier per la consultazione sono disponibili all'indirizzo Internet [Procedure di consultazione in corso \(admin.ch\)](#).

Ai sensi della legge sui disabili (RS 151.3), ci impegniamo a pubblicare documenti accessibili anche a persone diversamente abili. Vi invitiamo dunque a trasmetterci i vostri pareri se possibile in forma elettronica (**p.f. oltre a una versione PDF anche una versione Word**) entro il termine indicato al seguente indirizzo di posta elettronica:

Aemterkonsultation@bfs.admin.ch

Vi invitiamo a fornirci il nome e i dati di contatto della persona a cui possiamo rivolgerci in caso di domande.

La signora Anne Balzli Prysi (tel. +41 58 463 62 88), la signora Regina Scartazzini Ditsch (tel. +41 58 463 64 61) e la signora Joséphine Quartini (tel. +41 58 463 69 42) saranno liete di rispondere a qualsiasi domanda o fornire ulteriori ragguagli.

Ringraziandovi sentitamente della collaborazione, porgiamo distinti saluti.

Alain Berset
Consigliere federale